

Выходять у Львові  
щодня (крім неділі)  
гр. хат. свята) о 5 5/8  
годках по поуддѣ.

Редакція и  
Адміністрація у Львові  
Чарнецкого ч. 8.

Всѣмъ крѣпко просятъ  
лишь франковѣ.

Редакція не несетъ  
отвѣтственности за  
содержаніе статей.  
Възможно не свертають ся.

# НАРОДНА ЧАСОПИСЬ

Возрождѣнтя у Львові  
въ Адміністраціи „Газеты  
Львовской“ и въ ц. к. Сте-  
рнскихъ на провинціи:  
на цѣлый рокъ 2 вр. 40 к.  
на полъ року 1 вр. 20 к.  
на чверть року — 60 к.  
мѣсячно . . . — 20 к.  
Подлинное число 1 к.

За почтовую пере-  
сылкою  
на цѣлый рокъ 5 вр. 40 к.  
на полъ року 2 вр. 70 к.  
на чверть року 1 вр. 35 к.  
мѣсячно . . . — 45 к.  
Подлинное число 3 к.

Додатокъ до „Газеты Львовской“.

## До ситуаціі парламентарнои.

Палата послѣвъ Радѣ державнои збирає ся, якъ звѣстно, на засѣданє дня 10 с. м. Зъ помѣжъ проектѣвъ, якій думає правительство предложити палатѣ послѣвъ буде мабути найважнѣйше новела до закона о краєвѣй оборонѣ, пѣсля котрой служба презенційна въ краєвѣй оборонѣ має тревати два роки. Зъ иншихъ справъ, якій прийдуть на порядокъ дневный заразъ на першѣмъ засѣданю палаты послѣвъ, будуть найважнѣйши преліминарь державный на 1894 р. и справа стану выимкового въ Празѣ. Чи правительство поставитъ сю послѣдну справу дѣйстно заразъ на першѣмъ засѣданю на порядокъ дневный, годѣ ще певно сказати, але оно обовязане поставити еѣ якъ найскорше и длѣятого справа ся станєть актуальною для цѣлои ситуаціі парламентарнои въ надходячѣй сесіи. Вѣдъ становища, яке займуть поодинокіи группы парламентарній, буде такожь зависѣти найближша будучнѣсть політична въ нашѣй державѣ. Яке же становище займуть тѣ группы, годѣ ще нинѣ на певно сказати; можна лишь загально припускати, що, якъ бодай доси, ситуація представляє ся для Молодочехѣвъ некористно. Правда, що теоретично взявши знайде ся въ парламентѣ богато послѣвъ, котрѣ були бы противній заведеню стану выимкового въ Празѣ, але пытанє велике, чи практичны взгляды позволять имъ стояти при самѣй теоріи. То видко вже нинѣ досѣть наглядно изъ поглядѣвъ деякихъ членѣвъ лѣвицѣ, котрѣ мали нагоду зазначити тѣ погляды передъ своими выборцами.

Характеристичне єсть, що два послы зъ нѣмецкой лѣвицѣ заявили згѣдно передъ своими выборцами, що они не противлять ся станови выимковому въ Празѣ, але заразомъ и

додали, що правительство муситъ насампередъ выказати причины, задля якихъ завело тамъ той станъ. Они старають ся отже вже теперь передъ выборцами погодити свою теорію зъ практикою. Пос. Русъ выступаючи въ Вайпертѣ дня 30 вересня передъ своими выборцами вдаривъ насампередъ на правительство за то, що оно само своими способами безъ ясної цѣли довело въ Чехахъ до того стану, котрый ставъ ся причиною заведеня стану выимкового, але й заразъ додавъ: Колижь той станъ дойшовъ вже до того, що нарушує ся чувство династичне, то певно не можна не похвалювати заведеня стану выимкового, котре оправдує ся навѣтъ тогды, коли оно стало ся повнымъ або частковимъ наслѣдкомъ власной вини. О томъ однакомъ муситъ правительство дати поясненє.

Въ подѣбный способъ высказавъ се и пос. Менгеръ передъ своими выборцами въ Герндорфѣ. Вѣнъ сказавъ, що лѣвиця буде голосувати за станомъ выимковымъ въ Празѣ, але правительство повинно подати передъ тымъ причины. Сей посолъ доказувавъ дальше, що всѣ Нѣмцѣ въ Радѣ державнои повинни безъ рѣзницѣ переконань сполучити ся, чтобы узыскати большѣсть. Дотеперѣшній заходъ лѣвицѣ въ сѣмъ напрямѣ були безуспѣшны. Вѣнъ домагавъ ся дальше ухваленя закона о народностахъ и утвореня трибуналу народного, котрый бы залагоджувавъ всѣ споры національной. Для лѣвицѣ було бы добре, наколибъ правительство утворило постѣйну большѣсть.

Зъ бесѣдъ сихъ двохъ послѣвъ можна вже вносити, що лѣвиця буде голосувати за станомъ выимковымъ въ Празѣ. Такъ само, здаєсь, буде голосувати и клубъ Гогенварта, а коли будуть голосувати за тымъ оба тѣ клубы, то нема сумнѣву, що й третій великій клубъ „Коло польске“ буде такожь стояти по сторонѣ правительства. Становище прочихъ поменшихъ клубѣвъ парламентарныхъ буде

зависѣти вѣдъ того, чи поодинокіи ихъ члены зрозумѣють належито вагу ситуаціі, чи зумѣють еѣ выкористати въ своихъ народныхъ цѣляхъ и чи схотять взяти добре на увагу значѣне теоріѣ а практики и платонічну любовь для якоисъ партіѣ та безхосеннѣсть безвзглядной оппозиціѣ, не маючи силы въ народѣ. А симъ поменшимъ клубамъ прийдє ся, здаєсь рѣшати въ такъ важной хвилѣ.

Признаємо ся, що не можемо собѣ уявити, якъ уложилась бы ситуація політична въ нашѣй державѣ, наколибъ станъ выимковый не узыскавъ санкціѣ Радѣ державнои. То лишь можна бы тогды сказати, що Молодочехи а зъ ними и всѣ бурливѣй элементы триумфовали бы дуже; тѣ що мають в нивѣ силу, не стратили бы тогды певно нѣчого, але слабшимъ лєдвѣ чи вѣдъ того бы полєкшало.

## Зъ рускихъ товариствъ.

„Боянъ львовскій“, перше статутѣе и добре зорганізоване товариство рускихъ спѣваковъ въ краю нашѣмъ, вступає зъ симъ рокомъ въ четвертый рокъ истнованя. Що „Боянъ львовскій“ причинивъ ся доси дуже значно до розвою музыки руской — сего вѣхто не запєречитъ, хто мыслею перейде довѣшій рядъ утворѣвъ музичныхъ, котрымъ „Боянъ“ давъ жите и котрѣ выконавъ на своихъ концертахъ. Репертуаръ „Бояна“ збѣльшають безперестанно композиціями всѣхъ знаменитѣй музыки рускѣй, на ихъ челѣ Лисенко. Кождый концертъ приносить новѣй плоды Мельпомены. Побѣчь Вахьянина, Бажаньского. Матюка, Нѣщиньского, Копка, Воробкевича, Кумановского, Нижанковского яко такихъ, що вѣдъ довшого часу трудять ся на поли музыки, выросли новѣй авторы,

## Стрѣча.

Оповѣданє — Л. Габіхта.

(Конецъ).

До фдучихъ на возѣ вытягнули ся руки изъ всѣхъ сторѣвъ, а Антонію роздававъ милостивно зъ такою приятистю и такъ бувъ тымъ занятый, що незадовго не стало ему й дрѣбныхъ. Ажъ ось надходить якась жѣнка въ лахманахъ а коло ней иде дѣвча, що якъ бы чогось бояло ся, держитъ ся еѣ споловѣлой и повной латъ спѣдницѣ. Жѣнка загорнула хустку на голову такъ, що зъ еѣ лица майже нѣчого не було видко, лишь двое великихъ, чорныхъ, глубоко запавшихъ очей, що дивили ся зъ подѣ хустки на знатныхъ подорожныхъ на возѣ.

— Не стало вже грошей, — сказавъ Антонію ласкавымъ голосомъ и притѣмъ порушивъ вказующимъ пальцемъ такъ, якъ то люблять робити Италіянцѣ.

На тѣ слова великій очи жєбрачки ще бѣльше отворились; она черезъ хвильку дивила ся говорячому до ней цѣкаво въ лице, якъ колибъ его пѣзнавала а вѣдтакъ крикнула и зняла руку до неба. Матѣнко божа, то ты Антоніє?! Хиба ты воскресъ! и она выдѣвила ся на чужинця такъ, що ажъ очи стали тѣ стовпомъ и здавало ся, що она зъ розуму

збѣшла. Хустка злетѣла вѣй зъ головы и показало ся еѣ поморщенє и вывидѣле лице, на котрѣмъ все таки лишилось ще були слѣды давной красы.

— Царю небесный! Асунто! то й ты живешъ, ты не вмерла! — крикнувъ Италіянецъ и однимъ скокомъ злѣзъ зъ воза та забуваючи на все, обнявъ обѣручъ бѣдну обдерту жѣнку та пригорнувъ еѣ до своего сердца. А она ажъ не знала, що зъ нею дѣє ся та припершись до его груди лєдвѣ що промовила: То ты, Антоніє, не померъ якъ то менѣ сѣндако (вѣйтъ) говоривъ!

— А менѣ той падлюка писавъ, що ты померла та ще й приславъ менѣ подтверженє твоеи смерти! Тамъ то приходитъ ся здурѣти! — крикнувъ Италіянецъ зъ гнѣву.

— И ты таки на правду знаєшь?! Охъ Матѣнко божа! — и бѣдна женщина почала изъ радѣстного взоруженя въ голосъ плакати та заєдно дивила ся въ очи мужевѣ, котрого такъ чуднымъ способомъ тутъ стрѣтила. Она не могла того нѣякъ поняти, що той, котрого она оплакувала, про котрого думала, що вѣнъ вже давно не живє, стоить тутъ живой передъ нею и держитъ еѣ въ своихъ объятяхъ.

— А то наша мала Рафаила?! Якажь она зробила ся хороша! — вѣдозвавъ ся Антонію и нахиливъ ся до дѣвчины, котра несмѣливо и боязько споглядала на чужого и ховала ся въ спѣдницю матери.

— Рафаило, то твоѣй тато, вѣдозвалась женщина до своей доньки и пѣдвела все ще опираючи ся дитину до своего чоловіка, а вѣнъ обнявъ еѣ, притуливъ до сердца и ставъ широко цѣлувати.

Доокола той громадки збѣгло ся заразъ множество людей, котрѣ здивованѣй дивили ся на то, що стало ся и не могли нѣякъ того поняти. Той богато одѣтый панокъ мавъ бы бути тымъ бѣднымъ Антоніємъ Феральдімъ, котрого всѣ знали, а котрый колисъ давно вывандрувавъ зъ краю, а про котрого пришла опѣсля вѣсть, що вѣнъ померъ? Вѣйтъ такъ всѣмъ наговоривъ, а бѣдна Асунта, котрѣй еѣ чоловікъ, доки живѣвъ, посылавъ малу запомогу, збѣшла на жєбры.

То таки на правду бувъ Антонію — теперь вже всѣ его добре пѣзнавали, Италіянцѣ мають, бачите, добру память; кого разъ видять, не забудуть. — Якъ жъ: то могло такъ стати ся, що той, о котрѣмъ всѣ думали, що вѣнъ померъ, явивъ ся наразъ живой передъ ними, и то ще такимъ паномъ та ще й зъ якоусъ панєю, по котрѣй вже зъ верха можна було пѣзнати, що она якась велика богачка; всѣ тѣ великіи брилѣнты въ еѣ ковткахъ и въ спинцѣ на грудехъ вартѣ были певно кольканацѣть тысячѣвъ, бо свѣтили ся якъ сонце и ажъ за очи ловили.

Люде зъ дива стали щось шептати мѣжъ собою, але нѣхто не важивъ ся розпытуватись,

якъ Свѣчинскій Топольницкій, Колесса. Въ слѣдъ за Львовянами пойдуть уже давнѣйше Перемышль и заснувавъ у себе „Бояна“. Въ найновѣйшихъ часахъ трудить ся надъ такимъ дѣломъ о. Остапъ Нижанковскій въ Бережанахъ, а якъ бы трохи бльше енергій, то въ Стрию, Станиславовѣ, Тернополи и другихъ мѣстахъ могли-бъ скоренько повстати „Бояны“, тымъ бльше, що н. пр. въ Стрию п. Герусъ удержуе при церквѣ тамошнѣй дуже численнѣй и вправнѣй хоръ. Наколи въ Денисовѣ, отже на селѣ, въ Токахъ въ Збаражчинѣ у о. П. Бѣлинского и въ другихъ мѣсцевостяхъ розвинулись хоры, то тымъ скорше можуть они повстати въ окружныхъ мѣстахъ.

Коли на якбмъ поли Русины могли-бъ вызначитись, то безъ сумнѣву поле музики есть для нихъ дуже вдячне. Тблько бльше труду. Най бы на разѣ потворились въ нашихъ провинціальныхъ мѣстахъ бодай кружки спѣвацкѣй аматорскѣй на ладъ польскихъ „kółek przujasiołi muzyki“, а се вже выстане. Мы знаемо богато Русинѣвъ-спѣвакѣвъ въ краю, котрѣ спѣвають у всякихъ хорахъ, а лишь не мають смѣлости чи охоты связати ся въ хоръ рускѣй. Репертуаръ ихъ запоомже охотно „Львовскѣй Боянѣ“ своимъ издавничствомъ нотного матеріялу. А всякѣй зъ насъ знае, що кружки спѣвацкѣй суть тымъ осередкомъ, докола котрого згромадить ся охотно вся интелігенція руска на провинціи. Выростуть новѣ силы, новѣ авторы и музыка наша поплыве згодомъ такъ широкою струею, що мы дѣйствитно станемо достойнѣй славы, що народъ нашъ межи Славянами мае наибльше дару музичного. Охотно про-те мѣстимо низше вѣдзовъ „Бояна“ львовского, котроу выдѣль тогожь товариства кличе всѣхъ музыкальныхъ Львовянъ до дальшого труда. Вѣдзова та звучить:

„Зъ днемъ 5 жовтня розпочинае товариство „Львовскѣй Боянѣ“ вправы мѣшаного и мужеского хору, котрѣ кожного четверга вѣдбуватись будуть въ комнатахъ „Руской Бесѣды“ при ул. Вѣрменской ч. 2. Подаючи се до вѣдомости своихъ дозеперфшнѣхъ членѣвъ, запрошуе выдѣль всѣхъ спѣволюбныхъ Русинѣвъ, котрѣ дорожать рускою пѣсней, чтобы вступили въ члены товариства. Члены дѣйствитнѣ платять по 20 кр. мѣсячно, члены подпомагающѣ по 2 зр. рѣчно. Записуватись въ члены просимо кожного четверга въ часѣ вправъ. — Початкующѣ члены можуть користати зъ науки спѣву хорального, яка буде удѣляти ся въ школѣ спѣву, удержуванѣй заходомъ и коштомъ „Львовского Бояна“. — Вѣдъ Выдѣлу тов. „Львовскѣй Боянѣ“ у Львовѣ, дня 4 жовтня 1893. — *Волод. Шухевичъ* голова товариства. *П. Ваглицъ*, дѣрлгента.

## Переглядъ політичный.

Доповняющѣй выбѣръ посла до Рады державной зъ округа выборчого Жовковъ-Сокаль-Рава на мѣсце помершого посла о. Иосифа Брылинского розписаны на день 6 падолиста с. р.

Зъ Тернополя доносять, що дръ Евзеѣй Черкавскѣй, посолъ до Рады державной зъ мѣств Тернопѣль-Бережаны зложивъ свѣй мандатъ зъ причины глубокой старости.

Декотрѣй заграничнѣй часописи подали були вѣствъ, що Австро-Угорщина порушила гадку спблной акціѣ державъ противъ анархистѣвъ; зъ Вѣднѣя доносять теперь офіціально, що въ тамошнихъ добре поинформованныхъ кругахъ не знаютъ о подобной акціи нѣчого.

Вѣсти о кризѣ министеріальной на Угорщинѣ суть зовсѣмъ безпѣдставнѣй. — Въ кругахъ парламентарныхъ говорятъ, що вице-президентомъ палаты пословъ буде выбраннѣй дръ Десидерій Перчель.

Зъ Рио Жанейро доносять, що ворохобники почали зновъ бомбардувати мѣсто, въ наслѣдокъ чого лягло на улицяхъ мѣста богато людей трупомъ и завалило ся значне число домовъ и публичныхъ будынокѣвъ. Ворохобники захопили були въ бразилійскѣмъ портѣ такожъ австрійскѣй корабель „Медуза“ и ажъ коли командантъ нѣмецкой эскадры упбмнувъ ся о него енергично, пущено его на волю.

## Новинки.

*Львовъ дня 5 жовтня.*

— **Именованя.** Выдѣль краевѣй именованъ свѣвами техничными краевого бюро меліорационного: Юліяна Мискевича, Константина Васневского и Андрия Корнелю — и придѣлявъ Мискевичевѣ проектъ регуляціѣ рѣки Полтвы; Васневского придѣлявъ инженеруви Щепановскому до вѣзюмъ рѣки Горѣшного Дѣвстра, а Андрия Корнелѣ поручивъ веденя будовы при обвалованю рѣки Сяну въ повѣтѣ терноберезжскѣмъ.

— **Конкурсы.** Оporожненѣй посадки ексидентѣвъ почтовыхъ: въ Путятиняхъ повѣта рогатинского зъ платнею 290 зр., въ Степѣвѣй повѣта снѣтского зъ платнею 190 зр. и въ Устю епископскѣмъ повѣта борщевского зъ платнею 1060 зр. Поданя о тѣхъ посадахъ треба вносити до 14 жовтня. Такожъ опорожненыхъ колька посадъ листовсѣвъ и вольныхъ зъ рѣчною платнею 400 зр. Поданя треба вносити до 21 жовтня.

— **Ц. к. крава Рада школьна** рѣшила на засѣданю дня 2 жовтня с. р. слѣдующѣй справы: Потвердила выбѣръ Ивана Космана на репрезентанта учительского званя Рады школьной въ Новѣмъ Санчи и выбѣръ о. Юліяна Мандичевского въ Бѣлявецѣ на вѣдпоручника Рады нов. до окр. Рады шк. въ Бродахъ. Потвердила именоване о. Петра Левицкого на гр. кат. духовного члена до окр. Рады шк. въ Яворовѣ. Рѣшила зторганізувати народнѣй школы въ Увсю и Носовѣ повѣта подгасецкого вѣдъ 1 падолиста 1893. Вылучити громады Журавинѣ и Кривки зъ звани школьной въ Лютовискахъ и зторганізувати окрему школу народну вѣдъ 1 вересня 1894. Перемѣнити диоклясову школу въ Рожнѣтовѣ пов. долиньского на чотироклятову вѣдъ 1 вересня 1894. Установила сталого гр. кат. и р. кат. катехита для народ. школѣ въ Перемышля на передѣстю львовскѣмъ. Именовала учителями школѣ народныхъ: Антона Жураковского управ. въ Залужу; Зефиряна Щепановского учит. въ Старѣмъ Збаражи; Мих. Немирѣвского уч. мол. школы на Засаню въ Перемышля; Франца Зентевича управ. въ Дубнѣ; Алекс. Жуковского учт. у Вовчѣвцахъ; Войтѣха Малецкого уч. мол. въ Борщевѣ; Романа Сигнарского уч. мол. въ Одпорішевѣ; Василя Залеского въ Увсю; Михайлину Цюнглевичѣвну ст. уч. и Анелю Кордашевску мол. уч. въ Кроводрѣ; Антона Гутковского уч. въ Яворнѣ польскѣмъ; Маера Кона жидѣвскимъ катихитомъ въ женской школѣ въ Тернополи. Потвердила у званю учительскимъ: дра Альфреда Янера у Львовѣ, о. Осипа Москалика и Леонарда Гайдера въ Сяноцѣ, Илю Кокорудна и Осипа Левицкого въ гѣмназѣ въ Станиславовѣ, Ивана Пельчара въ Тарновѣ и Осуфрѣя Гецьова въ Решовѣ.

— У всѣхъ середнихъ школахъ у Львовѣ и въ гѣмназѣ въ Ядѣ позволила крава Рада школьна вѣвести одноразову науку.

— Стипендію меліорационну въ сумѣ 1000 зр. на оденъ рѣкъ надавъ Выдѣль краевѣй уждченому слухачевѣ політехніки Володислави Бродовичевѣ, а стипендіѣ въ фонду краевого по 1000 зр. надавъ инженерамъ Осипови Гривецкому и Михайлови Корнелѣ.

— Совѣтъ Народного Дому у Львовѣ розписуе конкурсъ на три стипендіѣ, каждая по 100 зр., въ фундаціи бл. п. о. Петра Целевича зъ речинцемъ до 30 падолиста 1893 року. Тѣ стипендіѣй назначенѣй для молодежи середнихъ и высшихъ школѣй и ровадуть ся лише на оденъ рѣкъ школьный. Своѣя мають першенство.

— На будову руского народного театра надбславъ дръ Теодоръ Крушинскѣй въ Храпличѣ 2 зр., на котрѣ вложили ся панѣ Т. Е. М., о. Е. М. и дръ Крушинскѣй. — Дальше вложили панѣ Е. Смалко 1 зр., о. Стефановичъ 1 зр., п. Леонидъ Царъ богословъ 2 зр., Теодосій Царъ 1 зр. а вкѣнци п. Григ. Зацеркованнѣй студ. правъ задержавъ для себе купонѣвъ за 2 зр.

— Театръ нашъ гоститъ теперь въ Камѣнцѣ струмиловѣй, куды переѣхавъ по довѣшй гостинѣ въ Сокали а вѣдтакъ у Мостахъ великихъ. Перше представлене въ Камѣнцѣ вѣдбулось 3 жовтня. Прочѣй представляеня будутъ даватись кожного тыждня що вѣтврѣка, четверга, суботы и недѣль. Въ Сокали и Мостахъ публика навѣщала нашъ театръ. Есть се доказомъ, що руска нителѣ.

якъ то стало ся, що чоловікъ и жѣнка стрѣтились тутъ знову.

Лишь на жѣнчину на возѣ не зробила цѣла ся сцена нѣякого вражѣня. Бурѣй очѣй Американки дивили ся зъ разу здивованѣй на то якесь дивне поступоване еѣ чоловіка. Чи вѣнъ зъ розуму зѣйшовъ, чи що такоого, що скочивъ наразъ зъ воза и почавъ обнимати якусь жебрачку?

Але поволи почала и фѣй прояснювати ся цѣла подѣя, хечъ она анѣ слова не розумѣла зъ того, що люде говорили; але она зачула имя Асунта и зъ того великого зворуженя а вѣдтакъ и зъ радости обоихъ могла зѣфркувати, що еѣ чоловікъ стрѣтивъ тутъ зовсѣмъ неспѣдѣвано свою першу жѣнку, о котрѣй ему сказали, що она померла.

Практична Американка не ломила собѣ дальше головы надъ тымъ, якъ то все могло стати ся, лишь старала ся скоро рѣшитись, що мае робити. Зъ чоловікомъ, що фѣй заподѣявъ таку зневагу, лишивъ еѣ и скочивъ, чтобы кинутись на шю якѣйсъ обдертой жебрацѣй и зваживъ ся на то, чтобы тѣ лахи притулити до своѣй паньской одежѣ — зъ такимъ чоловікомъ она зумѣе скоро упоратись: вѣнъ не вартъ мати богату знатну паню за жѣнку; нехай живѣ дальше зъ бѣдаками, зъ котрыхъ выйшовъ. Вѣнъ не вартъ нѣчого бльше, лишь чтобы его копнути ногою, и она уважала то собѣ за счастье, що буде могла симъ

дивнымъ способомъ позбути ся того дивного чоловіка, котрѣй фѣй нинѣ просто огидѣ и опротивѣвъ.

Отже коли Италианецъ пригадавъ собѣ наразъ свою другу жѣнку и все таки трохи заклопотаннѣй почавъ фѣй розказувати, якоого лиха нарѣбивъ ему сѣндако своєю подлотою, махнула Американка на все лишь рукою и сказала:

— Добре, добре, ты знайшовъ знову свою жѣнку, о котрѣй ты думавъ, що она померла, и я виджу, якѣй ты зъ того щасливѣй. Не буду вамъ стояти дальше на перешкодѣ; держи собѣ тыхъ 10.000 франковъ, що маешь при собѣ — для васъ обдранцѣвъ и того стане — и скажи вѣзниковѣ нехай заразъ завертае!

Коли Антонио зъ цѣлою краснорѣчивостію Италианця хотѣвъ ще звиняти ся и оправдуватись, сказала она до него холодно: Шкода твоѣй бесѣды, а позбравши все свое знане италианской мовы, обернула ся до вѣзника и приказала остро: *Cocchiere, voglio ritornare, subito!* (Вѣзнику, завертай скорѣйше!) и навѣтъ не споглянувши на своего чоловіка, вернула ся назадъ дорогою, котрою була приѣхала, а на еѣ лицѣ не было анѣ слѣду якогось зворуженя.

Хто то была тотя панѣ? спытала теперь Асунта своего чоловіка и дивила ся ще черезъ хвильку за незнакомою такимъ поглядомъ, що

по нѣмъ можна було заразъ пѣзнати, що она вже по трохи и догадувала ся.

— Я тобѣ все розкажу Асунто — але скажи менѣ насампередъ, хто тобѣ донѣсь, що я померъ?

— А хтожь бы, якъ не сѣндако. Буде тому теперь рѣкъ, коли вѣнъ давъ менѣ десять лѣрѣвъ и сказавъ при томѣ: То послѣднѣй грошѣ, якѣй вамъ приношу; бѣднѣй Антонио, пожайся Боже, померъ тамъ за моремъ на жовту пропасницю и то все, що вѣнъ вамъ лишивъ. Зъ болю и зворуженя я тяжко занедужала, а вѣдтакъ — не докѣнчила вже дальше и споглянула сумно на свои лахи, котрѣ ажъ надто добре за ню говорили.

— А вѣнъ менѣ писавъ якъ разъ о тѣй самѣй порѣ, що ты померла та ще й пѣславъ свѣдоцтво твоѣй смерти, той проклятыи поганецъ!

— Ты посылавъ що четверть року по 10 франковъ на руки сѣндака; не було то богато, але я тобѣ все таки и за то була вдячна — и...

— Ахъ той падлюка! Ажъ теперь вже все розумѣю! крикнувъ Антонио и затиснувъ кулаки изъ гнѣву. Ты кажешь 10 франковъ! — а я посылавъ тобѣ за каждый разъ по 100 франковъ а послѣднѣй разъ 1000 фр. на то, чтобы ты зъ малою и молодшимъ своимъ братомъ ѣхала до Америки. Той ворогъ сховавъ тѣ грошѣ до власной кишенѣ, а чтобы цѣле

генція гнхь сторони вѣдчувае потребу духової поживы, бо жь бувають и такой стороны, въ которыхъ всѣ версты народу нашего, навѣтъ и Поляки, радо гостять въ театрѣ нашомъ, а лишь не видко интелігентныхъ Русинѣвъ. Кто бувъ послѣдними часами въ театрѣ нашомъ, той знае, що персональ артистичный есть дуже добрый, а шутики грають ся новы и въ великою старанностию.

— **Холера.** Дня 3 жовтня захорувало на холеру 12 осібъ, выздоровѣло 2, а померли 4.

— **Огнѣ.** Въ Горожанѣ великой коло Комарка въ ночи въ 1 жовтня при великой бури погорѣло руске првходство и шѣсть господарѣвъ. На приходствѣ вгорѣло все, кромѣ худобы. Будынки були асекурованы на 3000 вр. а огонь варобывъ шкоды на 4000. О. М. Матковскій лишывъ ся безъ хлѣбла и безъ стебла. Погорѣвшій господарѣ лише въ части були обезпечены. Зима вже за плечима, то помбчъ погорѣльцямъ коляче потрібна, и поручаемо ихъ жертволюбію земляковъ. — Въ Яжовѣ старомъ въ пов. яворовскѣмъ погорѣвъ Федько Бардѣ и Василь Зыяко. Шкода выноситъ 650 вр. а не була обезпечена. — Въ Жидачевѣ вгорѣла шоба въ вбжжѣмъ, вартости 600 вр. — Въ Джуринѣ въ чорткѣвскѣмъ повѣтѣ вгорѣла стодола и шоба въ 78 копами вббжа, власнѣсть Маріѣ Островерховой, вартости 900 вр. вѣдтакъ хата, шоба и 14 мѣль вббжа на сусѣднѣмъ оббистю Пилипа Браткова, черевъ що мавъ вббж шкоду на 400 вр. и 35 кѣпъ вббжа у Петра Стадника, вартости 150 вр. Лише будынки Островерховой були обезпечены. — Въ Заболотвцяхъ вгорѣли три загороды, вартости 1900 ар; въ Ивидорвцѣ 6 загородѣ вгорѣло въ причини завдрѣстной селянки, котра пѣмстила ся въ той способѣ на одвѣмъ подружю. — Въ Жупаню вгорѣла загорода Турявскыхъ въ причини подпалена.

— **Самоубійство ученика.** Дня 30 вересня въ ночи застрѣливъ ся Осипъ Гурвиць, 17 лѣтний сынъ богатого купця въ Бродяхъ Замеля Гурвица. Родичѣвъ его не було тогда дома, а причиною самоубійства мае бути се, що Осипъ не вложивъ вступного испыту до пятой класы гимназіальной.

## Господарство, промыслъ и торговля.

### Исторична минуиность нашихъ растений лущаковыхъ.

(Посля дра Е. С. Цирна).

Нашы растины лущаковыя, якъ: горохъ, бѣбъ, фасоль и сочевица належать до тыхъ, що дають наибольше поживы; ихъ вартѣсть поживна, мало що не такъ велика, якъ мяса, котре вѣ всего, що чоловікъ ѣсть, есть найпоживнѣйше. Овочъ тыхъ растинъ, зерно, мае въ собѣ головню дуже богато бѣлковина, якъ то можна побачити изъ слѣдующого порѣвняня: бараболя має 1 до 2 процентъ бѣлковина, зерно ячменю и кукурудзы 10 проц., жито 11,

обманство не вышло нѣколи на верхъ, выславъ вѣнь насъ таки ще за жита на той свѣтъ! То рѣчь дуже легка! Де той злодѣй? Дайте его суды, нехай ему вяжы скручу. Де есть сѣдако?! спытавъ Антоніо людей, що стояли коло него и вже всѣлякими заштѣтками мѣшали ся до розмовы чоловіка зъ жѣнкою.

Ба, де сѣдако?!

Нѣхто не знае, де вѣнь подѣвъ ся, вѣдозвало ся паразъ кѣлька голосѣвъ. Вѣнь шѣсть лѣтъ тому назадъ выѣхавъ десь за море, кажутъ, до Бразиліѣ, и певно, що вже не верне, бо опбеля показало ся, що той честный панокъ не одного оциганивъ.

Антоніо Феральді вже й не пошукувавъ дальше за падлюкою вѣитомъ; то лишь признававъ, що колибъ не та хитра штучка сѣдака, то вѣнь не вѣднайшовъ бы бувъ того щастя, котре ему теперь знову усѣхалось. Колибъ не той обманецъ, що зробивъ его поваплечима вѣвѣцемъ та ще й приславъ фальшиве свѣдоцтво смерти Асунты, то вѣнь не мѣгъ бы бувъ оженити ся зъ богатою Американкою и власными силами бувъ бы певно тамъ за моремъ не поставивъ ся на ноги, коли хибна спекуляція зовѣсѣмъ была его зруйновала и кинула въ пропасть нещастя. Теперь же все красше зложило ся, якъ вѣнь того сподѣвавъ ся — то тяжке ярмо, яке на него наложила его друга жѣнка, ставало ся для него инодѣ вже таки дуже тяжкимъ; богата, примховата

пшениця 13, зерно гороху вже 23, сочевица 23 а бѣбъ ажъ 25 проц. Можно отже справедливо сказати, що лущаковыя растины — то растинне мясо. Цѣкавожь знати, вѣдъ коли и де первѣстно зачали люде уживати сихъ растинъ на поживу, та чи они де рогутъ ще дико.

Про горохъ сѣйный знае ся вже на певно, що вѣнь нѣгде не росте дико. Декотры ученый доказували, що горохъ рѣсъ первѣстно дико на Криму, але той поглядъ показавъ ся хибнымъ, бо коли въ швайцарскихъ озерахъ знайдено останки пальовыхъ будѣвель, зъ тыхъ дуже давныхъ часѣвъ, коли то люде лишь на водѣ ставили собѣ хаты, то вже тамъ знайдено зерна гороху подобны зовѣсѣмъ до теперѣшного. Бувъ то горохъ зовѣсѣмъ подобный до теперѣшного сѣйного гороху; зерно его було кругле и мале. Можно отже вносити, що изъ сего гороху вывѣвъ ся теперѣшний горохъ огородовый. Де Кандоль догадуе ся, що сей первѣстный горохъ занесено въ дуже давныхъ часахъ зъ Азіѣ до Европы, ще тогда, коли до Европы прийшли азійскыя народы. Египтяне и жиды не знали гороху; за то въ пѣвнѣчнѣй Индіи управляно горохъ вже въ дуже давныхъ часахъ. До Хины занесено горохъ мабуть изъ заходной Азіѣ, бо тамъ есть ще зъ 16 столѣтя згадка про „магометанскій горохъ“. Греки и Римляне управляли горохъ вже въ найдавнѣйшихъ часахъ и мали на него подобну назву; у Грековъ называвъ ся горохъ „піасосъ“ а у римлянъ „піазумъ“. Можно отже згодити ся на то, що доказуе Де Кандоль, а то, що Азіѣцѣ занесли горохъ зъ Азіѣ до Европы и что въ Азіѣ управляли его на заходѣ и на полудни вѣдъ Кавказу ажъ до Персѣвъ.

Зеленый горохъ яко страву почали уживати ажъ вже въ новѣйшихъ часахъ. Вправдѣ вже въ 16 столѣтѣ бувъ горохъ по монастыряхъ въ Нѣмеччинѣ и Франціѣ улюбленою стравою, але всежь таки треба було довшого часу, закимъ горохъ ставъ ся уживати загально на страву. Ще въ 1660 р. не было н. пр. въ Нѣмеччинѣ гороху и его спроваджувано по большѣй части въ Голландіѣ. Такъ само й у Франціѣ почато уживати зеленый горохъ на страву ажъ въ 17 столѣтѣ и его уживане стало ажъ тогда загальне, коли маркиза Помпадуръ черезъ париского комисаря полиціѣ закупила весь молодой горохъ въ Парижи, хотѣвши угостити нимъ вѣдтакъ короля Людовика XV.

Такъ само якъ горохъ, есть такожь всюды розширена и фасоль, котра якъ звѣстно мае наибольше всѣлякихъ водивнѣвъ, що вѣдрѣзняють ся вѣдъ себе не лишь убарвленемъ цвѣту але й самого насѣня, а часомъ навѣтъ и лущины або стручкѣвъ. Дрѣ Мартенсъ начисливъ 125 родѣвъ фасолей. Майже всѣ ботаники были ажъ до послѣднихъ десятикѣвъ лѣтъ того

переконаня, що фасоль занесено до Европы зъ Индіѣ. Показало ся однакожь, що у вѣсѣднѣй Индіѣ нема нѣгде дико рогучої фасолей. Такъ само не управляли фасоль анѣ Египтяне анѣ жиды; въ староиндіѣской мовѣ (санскритѣ) нема навѣтъ й назвы на ту растину; въ розкопахъ Троѣ и въ будѣвляхъ пальовыхъ такожь не знайдено нѣгде насѣня зъ неѣ. Греки называли ту растину „доліхосъ“, а Римляне „фаеолоусъ“ або „фазіолоусъ“, вѣдъ котрого пошла и наша назва. Въ списѣ растинъ, котры наказувавъ садити въ огородахъ цѣсарь Кароль Великій, знаходит ся вже такожь и назва „фаеолоумъ“, але нема близшого опису растини и не можна знати, чи то якъ разъ була наша фасоль.

Вже въ 15 столѣтѣ было звѣстно, що фасолью управляють не лишь въ умѣренно теплыхъ але й въ неконче ще дуже горячихъ сторонахъ Африки и Америки а писасель зъ 16 столѣтя называли фасолью часто турецкимъ бѣбѣмъ. Де Кандоль розважуючи то все старавъ ся доказати, що фасолью занесено до насъ не зъ полудневої але изъ заходной Азіѣ, ажъ наразъ въ найновѣйшихъ часахъ показало ся, що фасоль не походить зъ Азіѣ лишь зъ Америки. Коло Анконѣ недалеко Лимы въ Перу вѣдкупано старо-перуанскій грѣбы а въ нихъ знайдено и насѣне растинъ лущаковыхъ. Профессоръ Вітмакъ въ Берлинѣ доказавъ, що мѣжь тымъ насѣнемъ було и насѣне фасолей а именою зъ того рода, котрый звѣстный въ ботаницѣ подѣ назвою подовгастой, червоної. Можно бы вправдѣ припускати, что въ тыхъ грѣбахъ, котры, якъ здаеь, не всѣ походятъ зъ тыхъ часѣвъ, закимъ ще вѣдкрыто Америку, знайшлаь фасоль, занесена зъ вѣдки инде, але Де Кандоль замѣтивъ справедливо, что въ списѣ тыхъ растинъ, якы тамъ знайдено, суть лишь такы, котры первѣстно были лишь въ Америцѣ. На сѣй подѣставѣ старавъ ся Де Кандоль доказати, что фасоль походить первѣстно зъ Америки. (Колець буде.)

— **Ц. к. Дирекція зельвницѣ оголошуе:** Дня 27 верескя с. р. вѣддано до прилюдного ужитку шляхъ зельвничій Любляна-Ютше, належачій до зельвницѣ низшо-краиньскихъ зѣ стациями, взглядно пристанками: Любляна У. К. Б., Ляверца, (пристанокъ), Скофельца, Св. Марейнѣ, Грослюпѣ, Предалѣ (пристанокъ), Цобельсвергѣ, Гуенфельдѣ, Гросляшницѣ, Ортенегѣ, Райфницѣ, Митердорфѣ (пристанокъ), Готше и Готше (мѣсце до накладаня угля). Стаціѣ: Любляна У. К. Б., Скофельца, Св. Марейнѣ, Грослюпѣ, Цобельсвергѣ, Гуенфельдѣ, Гросляшницѣ, Ортенегѣ, Райфницѣ, Готше, отворенѣ для загального руху; пристанки: Ляверца, Предалѣ и Митердорфѣ для руху особового и пакунового, на послѣдѣ мѣсце накладаня Готше для накладаня угля.

## ТЕЛЕГРАМЫ.

Вѣдень 5 жовтня. Должно-австрѣйская палата адвокатѣвъ запротестувала противъ заведеня замкненого числа въ адвокатурѣ.

Будапешть 5 жовтня. Чолича, котрый хотѣвъ убити примаса угорского, засуджено на 10 лѣтъ вязницѣ.

Шербургѣ 5 жовтня. Два французскыя кораблѣ вѣдплыли до Копенгаги на повитане царя.

Ріо-Жанейро 5 жовтня. Команданты заграничныхъ кораблѣвъ зъ выимкою нѣмецкого заявили адміралови Мелльо, що будутъ стрѣляти на его кораблѣ, скоро вѣнь буде бомбардувати мѣсто.

## Надѣслано.

### Окулістъ Дрѣ ТЕОДОРЪ БАЛАБАНЪ

б. ассистентъ и дѣкаръ на клініцѣ профессора Борисовича въ Градци по кѣлькалѣтній практицѣ спеціальной ордуе въ недугахъ и операціяхъ очныхъ при улицѣ Валевѣй на I. пов. у Львовѣ ч. 7. вѣдъ годныи 10—12 передъ пол. вѣдъ 3—5 по полуднѣ. Дл бѣднѣхъ безплатно. 98

За редакцію вѣдповѣдае Адамъ Креховецкій

## С. Кельсенъ у Вѣднн

поручає

Клосеты зъ переплывомъ воды и безъ того. — Руры клосетовѣ. — Каналовѣ насады зъ патентовымъ замкненемъ. — Зборники на воду. — Комплетнѣ урядженя купелевѣ. — Вентіляторы. — Приборы до водотягѣвъ, якъ такожь руры лянѣ и ковани. — Помпы, фонтаны и и всякѣ арматуры.

Заступники для ГАЛИЧИНЫ и БУКОВИНЫ

### Львѣвъ ГАМЕЛЬ и ФАЙГЕЛЬ Коперника 21.

На жадане высылає ся катальогѣ.

## Всѣ приборы

для аматорѣвъ и фаховыхъ фотографѣвъ

именно :

папѣръ альбуминовѣй, целюидиновѣй, течѣ, шкла, хемікалія найдешевше купити можна впростъ у заступникѣвъ фабрикѣ наибѣльшихъ

### ГАМЕЛЬ и ФАЙГЕЛЬ

Львѣвъ, ул. Коперника 21.

Народном Часописи, Газеты Львовской и „Przegląd“  
коже лише се бюро агонсѣ приймаєтѣ

Бюро огодощенъ и дневниковъ  
примає  
**ДО ГОЛОШЕНЯ**  
до всѣхъ дневниковъ  
по цѣнахъ оригинальныхъ.

## Вѣднѣнська фабрика амаліѣ

поручає

найновѣйше патентоване начинє кухонне зъ внѣ гальванічно нѣкльоване, у внутрѣ повлечене чистою и дуже тревалою емалією.

### До набутя у Ивана Шумана у Львовѣ

площа Бернардинська и у всѣхъ большихъ торговляхъ зелѣза.

Поручає ся

### торговлю винъ ЛЮДВИКА ШТАДТМІЛЛЕРА у Львовѣ.